

No. 14537. Multilateral

CONVENTION ON INTERNATIONAL TRADE IN ENDANGERED SPECIES OF WILD FAUNA AND FLORA. WASHINGTON, 3 MARCH 1973 [*United Nations, Treaty Series, vol. 993, I-14537.*]

WITHDRAWAL OF OBJECTION TO THE APPLICATION OF AMENDMENTS UNDER ARTICLE XVI (2) TO APPENDIX III, IN RESPECT OF NORTHERN IRELAND, BAILIWICK OF GUERNSEY AND THE CAYMAN ISLANDS*

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

Notification deposited with the Government of Switzerland: 30 June 2022

Registration with the Secretariat of the United Nations: Switzerland, 15 July 2022

*No UNTS volume number has yet been determined for this record.

N° 14537. Multilatéral

CONVENTION SUR LE COMMERCE INTERNATIONAL DES ESPÈCES DE FAUNE ET DE FLORE SAUVAGES MENACÉES D'EXTINCTION. WASHINGTON, 3 MARS 1973 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 993, I-14537.*]

RETRAIT DE L'OBJECTION À L'APPLICATION D'AMENDEMENTS EN VERTU DE L'ARTICLE XVI (2) À L'ANNEXE III, À L'ÉGARD DE L'IRLANDE DU NORD, DU BAILLIAGE DE GUERNESEY ET DES ÎLES CAÏMANES*

Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Dépôt de la notification auprès du Gouvernement suisse : 30 juin 2022

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : Suisse, 15 juillet 2022

*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.

[ENGLISH TEXT – TEXTE ANGLAIS]

On 30 June 2022, the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland has withdrawn, in respect of Northern Ireland, Bailiwick of Guernsey and the Cayman Islands, the reservation it has entered on 18 June 2021 with respect to the listing of *Alauda arvensis*, *Galerida cristata*, *Lullula arborea*, *Melanocorypha calandra*, *Emberiza citrinella*, *Emberiza hortulana*, *Carduelis cannabina*, *Carduelis carduelis*, *Carduelis flammea*, *Carduelis homemanni*, *Carduelis spinus*, *Carpodacus erythrinus*, *Loxia curvirostra*, *Pyrrhula pyrrhula*, *Serinus serinus*, *Erithacus rubecula*, *Ficedula parva*, *Hippolais icterina*, *Luscinia svecica*, *Luscinia luscinia*, *Luscinia megarhynchos*, *Monticola saxatilis*, *Sylvia atricapilla*, *Sylvia borin*, *Sylvia curruca*, *Sylvia nisoria*, *Turdus merula*, *Turdus philomelos*, *Oriolus oriolus*, *Parus ater*, *Troglodytes troglodytes* and *Emys orbicularis* in Appendix III of the Convention and with respect to the amendment to annotation #13 for an existing listing of 1 native plant species (*Lodoicea maldivica*) in Appendix III of the Convention, confirming that the reservation entered on 18 June 2021 is still applying to Bermuda, British Virgin Islands, Isle of Man, Bailiwick of Jersey and Montserrat.

[FRENCH TEXT – TEXTE FRANÇAIS]

Le 30 juin 2022, le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord a retiré, en ce qui concerne l'Irlande du Nord, le bailliage de Guernesey et les Iles Caimans, la réserve qu'il a formulé, le 18 juin 2021, contre l'inscription de *Alauda arvensis*, *Galerida cristata*, *Lullula arborea*, *Melanocorypha calandra*, *Emberiza citrinella*, *Emberiza hortulana*, *Carduelis cannabina*, *Carduelis carduelis*, *Carduelis flammea*, *Carduelis hornemanni*, *Carduelis spinus*, *Carpodacus erythrinus*, *Loxia curvirostra*, *Pyrrhula pyrrhula*, *Serinus serinus*, *Erithacus rubecula*, *Ficedula parva*, *Hippolais icterina*, *Luscinia svecica*, *Luscinia luscinia*, *Luscinia megarhynchos*, *Monticola saxatilis*, *Sylvia atricapilla*, *Sylvia borin*, *Sylvia curruca*, *Sylvia nisoria*, *Turdus merula*, *Turdus philomelos*, *Oriolus oriolus*, *Parus ater*, *Troglodytes troglodytes* et *Emys orbicularis* à l'Annexe III de la Convention, ainsi que contre la modification de l'annotation #13 pour l'inscription existante d'une espèce de plante indigène (*Lodoicea maldivica*) à l'Annexe III de la Convention, en confirmant que la réserve formulée le 18 juin 2021 reste applicable aux Bermudes, aux Iles Vierges britanniques, à l'Ile-de-Man, au bailliage de Jersey et à Montserrat.